

# EL RESTAURADOR

DIARIO DE PROPAGANDA CATÓLICO-SOCIAL Y DE AVISOS

FRANQUEO CONCERTADO

Año XII

Precio de suscripción  
Una peseta al mes en toda España.  
Número suelto 5 céntimos.

CON CENSURA ECLESIASTICA

Tortosa.--Sábado 6 de Septiembre de 1919

Redacción y Administración  
Mercaderes, 4 Patronato Obrero Católico

Núm. 3.156



Dulce y cariñosa Madre, Virgen de la Cinta, el himno de Amor que desde hoy entonan tus hijos predilectos, repercutirá a través de las centurias; porque Tortosa ha de ser tu patrimonio, o dejará de existir como pueblo grande y consciente de sus gloriosas tradiciones. ¡Bajo la sombra de tus alas, protege a esta ciudad que enriquecisteis con la dádiva celestial del venerando Cíngulo!

## La Virgen de la Cinta

Cuando en el hogar paterno vuestra madre celebra sus días, ¿no se os llena el pecho de júbilo, no late vuestro corazón acelerado al compás de santos afectos, considerando que es la fiesta de la que os dio calor en su regazo; la que recibió vuestra cuna, la que que arrulló vuestros sueños con dulcísimas canciones, la que solícita, tierna y cariñosa guió vuestros pasos por la senda del bien? Y si esa madre es la madre de Jesús y madre nuestra, aquella cuya medalla nos colgó nuestra madre al cuello ya en los primeros albores de la infancia, la que protege a nuestra propia madre, la que vela sobre nuestro hogar, la que nos defiende con tierna solicitud, con inefable cariño de todas las adversidades y peligros, hasta de nosotros mismos, obstinados en precipitarnos en el abismo del mal, en las corruptoras corrientes del vicio, ¿cómo podremos expresar nuestro afecto a esta madre sublime, incomparable? ¿Qué menos debemos hacer que limpiar y engalanar nuestro corazón, morada interna; nuestros hogares, morada externa, para glorificarla en su fiesta? ¿Qué menos haremos que unirnos eucarísticamente a su hijo en la hostia consagrada? ¿Qué menos haremos que ensalzarla, loarla, glorificarla, en nuestras oraciones?

Y si esta madre sacrosanta ha concedido tan singulares mercedes a Tortosa, nuestra querida ciudad, la ciudad gloriosamente mariana, con el preciadísimo Cíngulo; si esa madre es acreedora a tanta gratitud, a tanta piedad, todo el amor de nuestros corazones; todo el incenso de los templos; todas las flores de nuestros jardines; todo el fervor de nuestras plegarias, no será más que leve testimonio de esa deuda de afecto.

Nosotros hemos visto hombres y mujeres que venían de luengas tierras, buscando con amorosa solicitud la capilla de la Santa Cinta y allí posternados elevar sus preces y adorar a nuestra gloriosa Patrona horas enteras.

No hemos de ser menos que los forasteros que no tienen los motivos de gratitud que los tortosinos a la Virgen de la Cinta.

Rivalicemos siquiera con ellos en amor a la Santísima Virgen, que el que honra a su madre se honra y se enaltece a sí mismo; engalanemos nuestros balcones; llenemos nuestra catedral basilíca; que la fiesta de mañana sea un tributo, un homenaje digno de tan excelsa y piadosísima Señora, de tan solícita madre, y no olvidemos que es el primer año que se celebra después de la guerra europea; que ella ha librado de tan terrible azote a Tortosa y a nuestra Patria; que mientras por los hogares de toda Europa solo se ven tocas de viuda y lágrimas de huérfanos, nosotros, sin merecer tan precioso beneficio, nos hemos visto libres del riesgo internacional merced a la divina misericordia de María.

¡María! ¡María Inmaculada, reina de los cielos! Vela por Tortosa; vela por nuestros hogares; vela por los corazones sin rumbo, tú que eres estrella del mar; vela porque se conserven y restauren nuestras piadosas tradiciones. Y cuando nos acerquemos al sagrado tabernáculo para recibir en nuestros corazones al Dios-Amor veréis humedecerse en filial ternura nuestros ojos; veréis que así como muchos se precian de ser hijos de una marquesa, de descender de una duquesa u otra dama de ilustre prosapia, nosotros nos enorgullecemos en ser hijos de la Inmaculada, de la que es reina de cielos y tierra; de la que tiene por corona doce estrellas; de la que ha concedido a Tortosa singularísimas mercedes, y que con el fausto y piedad inmensa de las fiestas religiosas suplimos los festejos profanos; reconcentrando todo nuestro entusiasmo; todo nuestro fervor; todas las cordiales efusiones de nuestra fé en vuestro templo; en vuestra capilla, en vuestro sacrosanto relicario, centro de nuestros corazones, faro de nuestras almas; ánfora embalsamada de celestiales perfumes.

LA REDACCIÓN.

## TRESOR DELS TORTOSINS

LEMA:

Dignare me, laudare te, Virgo Sacrata

Fills de la terra tortosina,  
cantem a nostra Cinta,  
himnes d'amor.  
Es la Cinta nostra Reina, nostra Mare,  
nostre Tresor.  
Veniú tortosins: la Cinta mo'l demana  
donem-li'l cor.  
Estimem-la,  
adorem-la,  
jurem defensar-la hasta la mort.  
Cridem sempre,  
a veu plena,  
¡¡nostra Cinta sobre tot!!!

I  
¿De qué es fet lo Cíngul  
lo nostre Tresor?  
No es de ll ni seda  
ni de plata ni or.  
Lo filá la Verge  
de fibres d'amor  
que'ls fills de Tortosa  
desd'ací del mon,  
al cel li enviaren  
en ses oracions.

II  
Es lo Sagrat Cíngul  
regalo d'amor.  
Dels fills de Tortosa  
es sempre'l consol,  
dels nostres artistes

es l'inspiració,  
es dels guerrers nostres  
l'ardorós brahó.  
Per Ell nostra Historia,  
té pàgines d'or.

III  
Sigue'l Sagrat Cíngul  
la cadena d'or,  
cadena de roses,  
cadena d'amor,  
que al Cor de la Verge  
lligue'ls nostres cors,  
fent que'l d'Ella i'ls nostres  
en vida i en mort,  
al cel i a la terra,  
siguen un sol cor.

Joan Moreira Ramos.

## Un tierno acto de la historia de la Santa Cinta

No solamente son muchos e interesantes los hechos que adornan, digámoslo así, la historia de la Santa Cinta, sino que la mayor parte de ellos tienen un carácter especial, que revela el grande amor que profesan a la Madre de Dios sus fieles

hijos, la suma confianza que tienen en su intercesión poderosa, y las muestras de gratitud y de afecto que le otorgan por los beneficios recibidos.

Bastará recordar, entre otros hechos, el que tuvo lugar en el sitio que sufrió Tortosa el año 1648. La ciudad hallábase preparada para resistir los ataques de los sitiadores, y todos los medios de defensa se habían puesto en ejecución. Pero aquellos valerosos ciudadanos quisieron acudir además a la protección de la Virgen de la

Cinta; y al efecto colocaron en las murallas cintas bendecidas, que se llevaron a sus respectivos puntos o baluartes en devota procesión. lo cual no pudo menos que enternecer a todos.

Otro hecho igualmente conmovedor, si bien más lisonjero, ocurrió el día 17 de Marzo del año 1672, cuando se inauguraron las obras de la Capilla de la Santa Cinta. Era entonces Obispo D. Fray José Fajeda, Prelado insigne por su saber y virtudes, quien bendijo la primera piedra con grande solemnidad. Después de esto, y al abrirse la zanja para comenzar los cimientos, movido aquel Prelado de un piadoso impulso, cogió una espuerta de tierra de las que había allí preparadas, y la condujo a su lugar, cual si fuese un simple obrero o trabajador. Fué esto un acto que enterneció al numeroso concurso que allí estaba, haciendo derramar lágrimas a muchos, y dando vivas a la Virgen de la Cinta y al Sr. Obispo.

Mas es digno de citarse de un modo especial el siguiente hecho, que vamos a recordar por ser poco conocido, y porque manifiesta de un modo evidente cual fué la piedad que distinguió a las generaciones pasadas, y la devoción que siempre han tenido a la Virgen de la Cinta aún las personas de fuera de Tortosa.

El año 1644 enfermó gravemente el general gobernador militar que había entonces en esta ciudad. Dicho señor para alcanzar la protección de Nuestra Señora de la Cinta, encargó celebrar una misa en su altar, que en aquel tiempo se hallaba donde ahora está el de Santa Cándida. Pero lo más tierno del acto fué, que en el ofertorio de la misa, uno de sus ayudantes acompañado de una comisión de oficiales y soldados de la guarnición, entregó al sacerdote, en nombre del general, una banda de seda bordada de oro, que regalaba a la Virgen de la Cinta, la cual usaron mucho tiempo los señores canónigos cuando llevaban en la procesión claustral la sagrada Reliquia.

No es posible describir el efecto tan conmovedor que produjo entre los vecinos de Tortosa este acto, o sea la ofrenda



**SONNE A LA VERGE OF LA CINTA**  
 Commencé sur les commences d'été les années 1918-1919 par la Noël Capelaine.  
 Musique de O. Nivera Sanz. Minutina del Sr. O. Nivera Sanz.

Mots: naïf et ab ordre d'intelligence.  
 Cillo della: una tanta a na tanton a nostra binta himnos de a  
 mana d'ossem l'è ter. Be-n memlas a do-rem las jo-ri-ón de fienca hasta la mort. Quidem sempre  
 a ven fienca memlas binta, to-bre tot! memlas binta, tot! tot! tot!  
 a do-rem l'è ter. Be-n memlas a do-rem las jo-ri-ón de fienca hasta la mort. Quidem sempre  
 a ven fienca memlas binta, to-bre tot! memlas binta, tot! tot! tot!

que hizo a la Virgen de la Cinta una elevada autoridad militar en momentos tan críticos en que se hallaba luchando entre la vida y la muerte. Y sobre todo, la manera tan expresiva y edificante con que se llevó a efecto, tomando parte los dignos oficiales y humildes soldados, que como buenos súbditos fueron a rogar a la Virgen por la salud de su ilustre jefe.

RAMÓN O'CALLAGHÁN.

Si tenia aqueixa Cinta, si fos meu aqueix tresor, diu una nená rosseta, rosseta com un fil d'or, un llassel me en guarniria per posarmel sobre 'l cor, y tot sovint jempere, sempre! in' hi faria de petons a n'eixa Cinta, Cinteta, la Cinteta del meu cor!

Si la Cinta fóra meva, diu un guerrer del més forts, a l'escut la posaria y seria 'l meu blassó. Tots los enemichs al véurela caurien de genollons. ¡Qué victories guanyaria, qué victories ab l'amor d'eixa Cinta, la Cinteta, la Cinteta del meu cor!

Si fos meua aqueixa Cinta, diu una mare ab amor, lo meu nin la portaria sempre penjada al coll; ¡Deu meu, y quan bó que fora tenintla sempre tan prop! ¡Si fos meu la Cinteta, la Cinteta del meu cor!

Tots la volen eixa Cinta, tots la volen, ¡y es de tots, eixa Cinta, la Cinteta, la Cinteta del meu cor!

JOSEPH VERGÉS ZARAGOZA.

**En la fiesta de la Virgen de la Cinta**

Como un inmenso corazón palpita el templo secular que se engalana para honrar a su Madre soberana que a la piedad y a la plegaria invita. ¿Qué pecho alborozado no se agita? ¿Qué espíritu piadoso no se afana ante la vibración de la campana que un pasado de gloria resucita? Al solio de María, reverente sus ojos volverá la creyente esclava de sus místicas cadenas; y las doncellas en ferviente coro a los ecos del órgano sonoro depondrán sus coronas de azucenas.

¿Quién más digna que tú? De mil azares a tu pueblo querido has resguardado; tú le diste tu Cingulo sagrado, reinas en corazones y en altares.

Tú difundes la paz en sus hogares; solicita su llanto has enjugado y amorosa sus pasos has guiado al través de las sombras y los mares.

Tu luz celeste de virtud colora de la inocencia la nacérea aurora, que al descender bañada por la luna sobre Tortosa, entre ecos de armonía, ¡cada madre miró que refulgia como un beso de luz en cada cuna!

RAMIRO G. PALOMAR.

**La Cinteta del meu cor**

¿No l'heu vist may la Cinteta, eixa penyora d'amor, que a natros, fills de Tortosa, la Verge nos doná un jorn? Y si l'heu vist ¿no 'us volia sortir per los ulls lo cor?

Tots voldrien que fos seua, tenirla aprop, ben aprop, Y tenintla ¿qué 'en farien? ¡Qué 'en farien! Ja ho sé jo que 'en farien d'eixa Cinta, la Cinteta del meu cor.

**La odisea del "Goliat,"**

Bossoutrot ha dirigido un radiograma desde San Luis, relatando sus aventuras a *Le Matin*, en el que dice:

El 15 de agosto, a las cuatro de la tarde, volábamos con torbellinos de arena y viento irregular. A las seis sufrimos una ligera avería que fué reparada en marcha. Volábamos a 700 metros con una temperatura de 33 grados. Por la noche volamos sobre el cabo Jubi, Río de Oro y puerto de San Esteban. Una avería de la hélice derecha nos obligó a volar con un motor que se recalentaba. Enviámos un radiograma a Dakar para anunciarle el aterrizaje y no obtuvimos respuesta. El aterrizaje se efectuó en medio de la arena, teniendo que evitar caer en el mar para impedir que el *Goliat* se destruyera entre los escollos. Salimos por la tarde hacia el Sur y ya de noche nuestra marcha era penosísima a causa de la arena. Íbamos en busca de un pueblo donde encontrar auxilio, pero pensamos en volvernos al avión. Bebíamos el agua de los radiadores. El ayudante mecánico, teniente Coupel, fabricó un alambique con el cual destilamos el

agua del mar. Construimos un carruaje para intentar llegar a San Luis, reservando los víveres para el viaje, alimentándonos mientras tanto de cangrejos y mariscos. Estábamos fatigados y enfermos por la escasez de alimentos y nuestras fuerzas estaban agotadas, sufriendo accesos de fiebre. Encendíamos fuego por la noche, esperando ser vistos por algún navio. El día 21 llegaron dos indígenas de las tribus moras nómadas. Los hermanos Coupel, el capitán Bizard y el teniente Bousnot les siguieron armados.

Mullof, Jousse y Bossoutrot continuamos en la playa asistiendo al teniente Guillomot, que estaba en un estado lastimoso. Pasamos la noche sin noticias, haciendo conjeturas y vimos pasar un navio que no respondió a nuestros fuegos de esencia. El 22 por la mañana los hermanos Coupel llegaron con los dos moros que traían leche y carne. Recibimos una hospitalidad benévola. Utilizamos el carro que habíamos construido, anteriormente. El emir de la tribu mora de Trarza, enviado por el Residente Mederdran, llegó a buscarnos y partimos, haciendo el viaje en camello. Esta es la parte más penosa del viaje por la falta de costumbre en el oficio de meharista. Empleamos cuatro días en recorrer sesenta kilómetros a través de sabanas y malezas espinosas.

El Residente de Mederdran nos encontró en el camino y el 26 llegamos a Mederdran, fatigados, pero alegres por haber hallado un lugar cómodo. Se nos dispuso una calurosa acogida.

El 27 llegamos a Daganá, puerto francés en el río Senegal, donde fuimos admirablemente recibidos por el Residente y oficiales del puesto. El 30 salimos para Dakar y San Luis. El navio llegó el 31. El gobernador del Senegal y de Mauritania nos dispuso un cariñoso recibimiento. Estaremos en Dakar el 2 de septiembre y el 5 embarcaremos para Francia. La tripulación está encantada del viaje. El avión se detuvo por una avería que nos fué imposible prever. Pasamos a 1.500 m. sobre el mar y las nubes no nos permitían comunicar por telegrafía sin hilos. Hacíamos una verdadera navegación aérea. Tengo una absoluta confianza en la aviación y en nuestro avión.

**¡Interesa a los agricultores!**

Les avisa la Compañía de saneamiento e higiene que los detritus de primera calidad pueden adquirirla a menos de un centimo de peseta el kilo en los depósitos de Jesús y Remolinos que están llenos. La Compañía también admite tratos especiales y ventajosos para todos, para transportar dicha mercadería directamente a las huertas de quienes lo solicitaren.

Para informarse acudir a José Bellaubí, Moncada, 7, bajos, interior, casa Grás, y al conductor de las carri-cubas.

**Consulta Fr. Cucala**

Ojos, oído, nariz y garganta. Se operan desde cataratas a todas las operaciones de los ojos. Tortosa.-Calle Lonja (orilla del río).

**Tintorería "Moderna,"**

— DE — José Besalduch Cruera, 15 □ TORTOSA

En este establecimiento, montado con todos los adelantos conocidos en España y en el extranjero, se tienen toda clase de trajes de caballero y señora por delicados que sean, dejándolos como nuevos sin necesidad de descoserlos. Los tejidos de seda, crepones, terciopelos, etc., son lavados y teñidos y dejados como nuevos en virtud de procedimientos especiales, y clavan y estiran cortinajes, vanuas, mantillas, puntillas, etc. Lavado y desinfección mecánica de toda clase de abrigos de cama. Especialidad en lavado en seco. Perfección y rapidez en todos los encargos.

**Despacho: Moncada, núm. 6**

**Aprendiz** hace falta uno en la confitería de Francisco Gosalbo.—San Blas.

**La Moselle**

Es la marca del estuche de papel tela y sobre con interior seda, que la Librería Voltes vende por 95 céntimos; precio increíble, considerando las circunstancias actuales del comercio de papelería.

LIBRERIA VOLTES. Angel, 7.—Tortosa.

**José Monserrat Vericat MÉDICO**

Ha trasladado su consultorio a la calle Carcel (Carré del Pont) núm. 7, 1.

**¡Este es el mejor reconstituyente!**  
 Porque lleva y fija el fósforo, cal y yodo de su composición al órgano enfermo.

**TÓNICO "GEVE"**  
 ES DE EFECTOS RÁPIDOS Y SEGUROS DA FUERZA, VIDA, ENERGÍA

**Angel Nivera Sanz**

Procurador de los Tribunales. Ha trasladado su despacho a la calle del Obispo Aznar, 11, 2.º.—TORTOSA.

**Santoral y Cultos**

**SANTOS DE MAÑANA**

Domingo XIII después de Pentecostés. NUESTRA SEÑORA DE LA CINTA. Santos Paulino y Augustal, obispos y mártires y Santa Regina, virgen y mártir.

La Misa y oficio divino son de dominica, rito semidoble, color verde.

CATEDRAL BASÍLICA.—En la capilla de la Cinta misas, rezadas cada media hora desde las cinco hasta la una. A las diez y media misa solemne de la Virgen de la Cinta, que celebrará de Pontifical el señor Obispo. Terminada, Bendición Papal. Predicará el P. Fr. Luis Urbano, O. P. Por la tarde a las cuatro y media, vísperas solemnes con exposición de la sagrada Reliquia. A las seis, procesión. Entrada la procesión comenzará la novena que en este día será rezada.

SAGRARIO.—Misas rezadas a las seis oc o y nueve, en ésta última se hará la plática parroquial.

SAN BLAS.—Misas rezadas a las seis y media, siete y media, ocho, ocho y media, nueve, nueve y media la parroquial; con homilía; 11 y 12 y 12 y 12 con plática doctrinal. Por la tarde a las tres y media catecismo.

SANTIAGO.—Misas rezadas a las 8; a las diez la conventual con sermón. Por la tarde, a las tres, catecismo.

SAN VICENTE (Ferrerías).—Misas rezadas a las siete y media y nueve; por la tarde, a las tres, catequística.

SANTA CLARA.—A las siete y media SAN JUAN.—Misa rezada a las 6 y 12; a las siete y media la conventual.

PURÍSIMA.—Misas rezadas a las siete. La conventual a las ocho.

SIERVAS DE JESÚS.—Misas rezadas a las ocho y nueve.

SAN JOSÉ.—Misa rezada a las ocho.

SAN ANTONIO.—Misas rezadas a las 8 y 12 y 9 y 12. A las 12, catecismo.

SAN PEDRO.—Misas rezadas a las 7 y 8.

SANGRE.—Misas rezadas a las 8 y 11. COLEGIO DE LOS HH. DE LAS ESCUELAS CRISTIANAS.—Misa a las 8.

REPARACIÓN.—Primer domingo.—Ejercicios del Sagrado Corazón durante la misa de siete y tres cuartos. Misas a las 6 y 1/4, 7, 7 3/4, 8 y 1/2, 9 y 1/2, 10 y 1/2 y 11 y 1/2. Se expone el Santísimo a las siete, se reservará a las nueve. No habrá exposición por la tarde.

**LUNES**

La Natividad de la Santísima Virgen.— Santos Adrián y Fausto, mártires y Santa Adela, viuda.

La Misa y oficio divino son de la Natividad de la Virgen, rito doble primera clase con octava común color blanco.

CATEDRAL BASÍLICA.—Misa conventual a las diez y media con sermón por el muy ilustre señor Magistral. Misas rezadas a las 6 y 1/2, 8, 9, 11 y 12. A las seis continuará la novena a la Virgen de la Cinta predicando el P. Fr. Luis Urbano, O. P.

—En las parroquias e iglesias las misas y cultos como el día anterior.

REPARACIÓN.—Misas rezadas a las 5 y 3/4, 6, 6 y 1/2, 7 y 1/4, 8, 8 y 3/4, 9 y 1/2 y 10 y 1/2. Por la mañana, se expone a las seis y se reserva a los nueve. Por la tarde se expondrá a las cinco y media; a las seis, meditación; a las siete, y media santo rosario, plática y reserva.

**MARTES**

Nuestra Señora de Covadonga.— Santos Pedro Clavel, S. J. y Santa Basilia, m.

La Misa y oficio divino son del 2.º día de la octava, rito semidoble, color blanco.

CATEDRAL BASÍLICA.—Misa conventual a las diez y media. A las once misa cantada en el altar mayor con exposición de la sagrada Reliquia. Por la tarde a las seis novena y sermón por el P. Fray Luis Urbano, O. P.

SAGRARIO.—Misa rezada a las ocho.

SANTIAGO.—Misa rezada a las ocho.

SAN BLAS.—Misas rezadas a las siete y media, ocho, y ocho y media.

REPARACIÓN.—Las Misas y cultos como el día anterior.

**Apostolado de la Oración**

INTENCION GENERAL PARA EL MES DE SEPTIEMBRE APROBADA Y BENDECIDA POR SU SANTIDAD. El reclutamiento y formación de maestros cristianos. Rogaremos en especial para que sean muy católicos los maestros.

**RESOLUCION APOSTOLICA**

Por todos los medios procurar que los maestros sean católicos en su enseñanza.

**Crónica general**

**Observatorio del Ebro**

Día 6 Septiembre 1919 a 9 h. Temperatura máxima de ayer 28.3; tuvo lugar a las 13 h. Mínima de esta madrugada 20.º. El barómetro a las 14 de ayer marcaba 763.3 mm., y a las 7 de hoy 764.4. El viento reinante fué ayer del SE. y durante la noche ha sido calma.

**Exposición de labores y objetos regalados al Ilmo. y Rmo. Sr. Obispo con motivo de sus bodas episcopales de plata.**

Podrá visitarse en el Seminario de 11 a 13 y de 18 a 20 todos los días.

— Con motivo de ser mañana la fiesta más grata, la más grandiosa, la más solemne para los que nos preciamos y enorgullecemos de ser hijos de la Virgen de la Cinta, excitamos la piedad de todos los buenos tortosinos para que engalenen sus balcones e iluminen las fachadas de sus casas, rindiendo así un homenaje, un tributo de veneración a nuestra excelsa y gloriosa Patrona.

# Ultima hora

Conferencia celebrada con Barcelona a las 17:00

## Barcelona

### La situación.--Rumores

Sigue la normalidad aparente, pues la agitación de los espíritus es profunda, no siendo de extrañar que circulen los más absurdos rumores. Hoy ha circulado el de haber sido asesinado el Sr. Foronda, lo que carece de fundamento de verdad, pues dicho señor hállase ausente de Barcelona.

## Madrid

### La prensa

Todos los periódicos tratan del asesinato del malogrado comisario de policía D. Manuel Bravo Portillo. «A B C» dice: «los ministros, las autoridades y los periódicos que se singularizaron por su campaña contra Bravo Portillo verán ahora a quien sirvieron y al lado de quien pueden colocarse».

«El Debate», «El Liberal» y «El Sol», tratan, también, a su manera, del asesinato.

## San Sebastián

### Cuestión personal

En la terraza del «Aereo Club» hallábase discutiendo el asesinato de Bravo Portillo un conocido abogado de Madrid, que defendía a los sindicalistas, y un título de Castilla, que iba en contra. La discusión se agrió de tal modo que el aristócrata dió una bofetada al letrado, produciéndose con ello gran revuelo. Así que se apaciguaron los ánimos hubo cambio de tarjetas quedando pendiente una cuestión personal.

### Chocolate político

Ayer a las cinco de la tarde llegó en automóvil el ministro de Hacienda, trasladándose en seguida al domicilio del señor Sánchez Guerra donde se hallaban también los ministros de Fomento y de Estado. La reunión duró hora y media.

El presidente del Congreso dijo que había obsequiado con un chocolate a los ministros, no habiendo hablado nada de política.

Permaneceremos—añadió—reunidos todos bajo la jefatura del Sr. Dato.

### Comentarios

En los círculos políticos ha sido muy comentado el artículo que publica el señor Ossorio y Gallardo en el «Pueblo Vasco» en el que no solo se muestra contrario a la concentración conservadora sino que denota que está dispuesto a combatirla a todo trance.

### De viaje

Ha marchado hoy el ministro de Fomento. En Zumárraga se le unirá el de Hacienda, dirigiéndose a Madrid. El de Guerra llegará en breve.

## Bilbao

### El Sr. Dato

Ha llegado a esta capital el Sr. Dato hospedándose en el domicilio de la Marquesa viuda de Villalonga.

Ha sido cumplimentado por el gobernador civil conde de Zubiria y otras personalidades.

Ha dicho que venía solamente para asistir al congreso de Ciencias y que se abstendría de hacer declaraciones políticas.

Imprenta Moderna de Algueró y Baiges.—Tortosa

Desde el punto de vista de nuestras creencias, eso tiene poca importancia, y no nos incumbe a nosotros ninguna responsabilidad por ese abandono de las llamadas clases directoras.

Lo que sí nos interesa es conservar y acrecentar la devoción a la Virgen de la Cinta.

¡Alma del pueblo tortosino, adelante! Quarece e ilumina los balcones en el día grande de tu Patrona.

Asiste a todos los actos religiosos, especialmente a la procesión.

Que se conozca que somos tortosinos.

Que amamos a nuestra Reina y Madre.

¡Que somos lo que hemos de ser!

## Pablo Torres

### Compra almendras

### y Lanas

### Cerca los Cuatro Caminos

— TORTOSA —

### El sectarismo del Ayuntamiento

### Nuestra protesta

Ayer por la mañana una comisión del Excmo. Cabildo y Real Cofradía de la Cinta estuvo en el Ayuntamiento para visitar al alcalde con el fin de invitarle a las fiestas de nuestra augusta Patrona, como es costumbre de todos los años.

Con la consiguiente sorpresa les dijeron que no había nadie en la alcaldía y entonces hablaron con el secretario municipal al que expusieron el objeto de su visita y al propio tiempo solicitaron que para el paso de la procesión se quitara el pilón de la calle de la Sangre como se hizo durante la fiesta del Santísimo Corpus Christi, de este año. El señor secretario contestó que trasladaría al alcalde la petición.

Para tratar de este último asunto, se entrevistó el secretario de la Real Cofradía con el alcalde accidental señor Sabaté, reiterándole la petición. Sabemos que este contestó que no podía resolver nada sin la aprobación del Ayuntamiento y que en la sesión de la noche se trataría del asunto.

Nada sabemos del acuerdo que se adoptaría, pero lo más probable es que haya sido denegada, por lo cual la procesión, en vez de pasar por la plaza de la Constitución, calle de la Sangre, Lonja y calle den Carbó, tendrá que pasar por las calles del Angel y Moncada.

Esto revela hasta donde alcanza el sectarismo y desatención de este ayuntamiento que rompe con costumbres tradicionales respetabilísimas, haciéndose digno de acres censuras y de nuestra más enérgica protesta, a la que se sumará toda Tortosa católica que se ve atacada en sus más delicados sentimientos y en el amor que profesa a nuestra Patrona.

## ¡ALERTA!

¿Por qué esta clínica y laboratorio dental es el preferido del público?

Porque con perfección satisface sus mayores exigencias y con rapidez completa a sus clientes.

Pida usted nuevas tarifas a

### Clinica dental Mestre

D' en Carbó, 3, pral.

Frente Hotel «La Barcelonesa»

En el manicomio provincial de Valencia ha fallecido el demente recluido en aquel benéfico establecimiento, Joaquín Montolio Piquer, natural de Suera.

—PÉRDIDA.—Por las inmediaciones de Cardó se ha perdido un perro blanco raza setter, que al que lo encuentre y lo presente en la redacción de EL RESTAURADOR se le gratificará.

— Durante la última semana la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros ha recibido por imposiciones la cantidad de 2.102.748 pesetas y ha pagado por reintegros de ahorro, plazos mensuales de pensión y capitales diferidos reservados la cantidad de 1.255.582 pesetas, habiendo abierto 52 libretas y cuentas nuevas. De las imposiciones corresponden 933.600 pesetas a la Oficina Central de Barcelona y 1.169.088 pesetas a las sucursales.

## Colegio San Rafael

Reapertura de clases el 1.º de Septiembre.

Las clases de señoritas empezarán el día 15 del mismo.

### Dos cuartillas

### El alma de Tortosa

Con festejos populares y sin ellos, el gran día de nuestra idolatrada Patrona conserva el sello que le imprimieron, siglos ha, nuestros gloriosos predecesores.

El no celebrarse regocijos públicos, parece que había de influir para que la gente se mostrase rehuca en contribuir con su óbolo a la cuestación que hace la Real Cofradía de Nuestra Sra. de la Cinta, todos los años, en la víspera de la festividad.

Y no sucede así, afortunadamente, porque por experiencia queda demostrado que no se nota diferencia sensible entre los años que se organizaron festejos extraordinarios, como el anterior, y los que, como en el presente, aquéllos quedan reducidos al programa religioso.

Y es porque el pueblo tortosino, al depositar en las bandejas el espléndido donativo o la humilde moneda de cobre, se da perfecta cuenta de que su acto de generoso desprendimiento, no ha menester de estímulos, pues lo hace movido por su amor y devoción a esa Virgen benditísima que nos ampara al nacer, que es la alegría de nuestros hogares y ha de ser nuestra esperanza en el trance terrible de nuestra muerte.

¡Alma del pueblo tortosino, cómo te descubres, tal cual eres, en este día en que los mayordomos y capilleres van llamando de puerta en puerta, pronunciando un nombre más dulce que la miel!

—¿Hi ha res per a la Mare de Deu de la Cinta?

Si el corazón está plétórico de santo entusiasmo por la excelsa Madre de nuestros amores ¿en qué bolsa no habrá cinco céntimos al menos, para contribuir a sufragar los actos de las fiestas religiosas, las esenciales y típicas, con que anualmente, por tradición mil veces gloriosísima, venimos pagando nuestra deuda de filial gratitud?

Entérnese el acto de la *capta*, al ver cómo la gente responde unánime al llamamiento de la Real Cofradía.

Ahi resplandece y se realiza el alma tortosina.

El Ayuntamiento no tiene empeño en que se celebren fiestas profanas para la atracción de forasteros.

¡Pues qué le vamos a hacer!

Otro año será.

— Después de patir las cuartanas y tercianas, el millor remedi es el TONIC CIFER.

— Afortunado y de los más felices, ha sido para la empresa de la Plaza de Toros la combinación de funciones que prepara. Los espadas Torquito y Nacional son dos toreros de empuje y de arte capaces de llenar un circo laurino. Los toros, de la afamada ganadería de Andrés Sánchez llegaron ayer, siendo muy admirados por su buena estampa y su poder.

Las dos funciones que se preparan en la Plaza de Toros prometen constituir dos exitazos y hacer las delicias del público.

### Compraré finca

rústica de 4 mil a catorce mil duros cerca población importante, con puebla de secano y regadío con su casa para el colono, y a ser posible con fuente de agua potable.

Escribir detalles a Moçesto Palau, Rambla del Centro, 12, pral.—BARCELONA.

— Mañana les corresponde prestar servicio de turno durante la tarde a las farmacias de D. Gerardo Vergés (calle de la Rosa) y D. Antonio Domingo (Ferrerías).

— Anoche se efectuaron con resultado satisfactorio las pruebas del alumbrado público eléctrico en las barriadas de Remolinos y del ensanche del Temple.

**Se necesita** un aprendiz en la antigua y acreditada tintorería de Tomás Besalduch. Calle de la Rosa, núm. 8.—Tortosa.

— Este año, por primera vez desde tiempo inmemorial, el Ayuntamiento ha suprimido los bonos de los pobres que se entregan por la fiesta de nuestra venerada Patrona.

No puede alegar que este año no se celebran festejos populares, porque cuando estuvo al frente de la Alcaldía D. Rafael Alemany, tampoco hubo fiestas profanas, y a pesar de ello no se olvidó de las mil pesetas en bonos, no obstante haber tenido que pagar los gastos de una nueva riada. Más hace el que quiere que el que puede. Esta Alcaldía, con las cajas repletas, no hace lo que la anterior sin recursos. Todo consiste en el amor o el menosprecio que inspiren los pobres, los desgraciados.

La Real Cofradía de Nuestra Señora de la Cinta no se ha olvidado de emitir los bonos tradicionales y a ella sola los indigentes estarán este año agradecidos.



— Hemos recibido cortés B. L. M. del pendonista de la procesión de mañana nuestro querido amigo D. José Ravanals, invitándonos a acompañarle en tan solemne acto, lo que agradecemos vivamente y prometemos nuestra asistencia.

— El Ayuntamiento ha solicitado permiso del ramo de Guerra para emplazar depósitos de agua en el Castillo de Tenazas.

**Se vende** una taberna acreditada en la calle de San Blás n.º 34, con buena clientela.—Informarán en la misma.

— JUBILEO «TOTIES QUOTIES» DE NUESTRA SEÑORA DE LA CINTA.— Por medio de «Las Apostólicas», del 19 de Diciembre de 1918, S. S. Benedito XV se dignó conceder para siempre la gracia singularísima de que todos los fieles, de uno y otro sexo, que habiendo confesado y comulgado visitaren la Capilla de Nuestra Señora de la Cinta, desde el mediodía del sábado inmediato a la primera Dominica de Septiembre hasta la media noche de la misma Dominica, pudieren ganar Indulgencia Plenaria tantas veces cuantas repitieren la visita a la Santa Capilla y allí orasen por la concordia de los príncipes cristianos, extirpación de las herejías, conversión de los pecadores y exaltación de la Santa Madre Iglesia. Se dignó conceder además el que pueda aplicarse dicha indulgencia en sufragio de las almas del Purgatorio.

— La piadosa revista «Correo Interior Josefino» publica un número muy artístico y ameno, por sus selectos originales en prosa y en verso, figurando entre hermosos grabados que ilustran el texto el del peccador que los antiguos alumnos del colegio de Roma han regalado al que lo fué también y hoy rige la diócesis de Avila Dr. D. Enrique Pla y Deniel.

— La TOS después de LA GRIPPE es un verdadero peligro ya que termina en Tisis, cándela, pues, Vd., procure calmarla enseguida lo que logrará con las pastillas KIAM Sesenta céntimos la caja en todas las buenas farmacias y en el depósito: farmacia de la Cruz.

— Programa de las obras que ha de ejecutar la «Banda Municipal» en el Parque, de 9 a 11 de la noche del día 7:

- 1.ª PARTE
- 1.º «Sueños de Artista», pasodoble. J. Jimeno.
- 2.º «Capricho Español». P. Monllor.
- 3.º Gran Fantasía de la ópera «Marruxa». A. Vives.

- 2.ª PARTE
- 1.º De la «Suite en Lá». J. Gómez.
- 2.º Gran Marcha de la ópera «Tannhäuser». R. Wagner.
- 3.º «Lagaritjilla», pasodoble, M. Martínez.

**Practicante** Se necesita uno, con buena práctica, en la farmacia de D. F. Queralt.

— Ha celebrado sesión la comisión mixta de reclutamiento, resolviendo varias incidencias. Quedan pendientes del Tribunal regional diez expedientes y seis de ejecución sobrevenida.

— Las tercianas y cuartanas, se curan con AMALAR'A

— A todos los forasteros y a los tortosinos, que con motivo de las fiestas de nuestra gloriosa Patrona vienen desde sus habituales residencias a tomar parte en nuestro santo júbilo, les damos nuestra más cordial bienvenida y les deseamos que les sea grata su estancia en la ciudad de la Cinta.

**Se necesita** un operario fundador, a ser posible casado. Pídanse detalles en la redacción de este periódico.

— Ayer el tiempo fué caluroso, mitigado algo durante la tarde por el viento que reinó.

Hoy la temperatura es bochornosa. Hasta que llueva tendremos calor, y desgraciadamente la lluvia parece alejarse más de día en día.

# GRANJA CAMINALS

## Explotación lechera :::: de primer orden

Reparto a domicilio de leche de vaca en botellas precintadas de medio y un litro

El ganado de esta casa está sometido mensualmente a reconocimiento veterinario

Despacho central y encargos: Den Carbó, 7. Teléfono 153.

NO ME VIMAS VUELTAS A SU CAREZA

EL MEJOR DENTIFRICO DEL MUNDO Y PREFERIDO POR LAS PERSONAS DE GUSTO ES EL

PRECIO 150 Ptas.

**LICOR DEL POLO**

MEDIO SIGLO DE EXITO

ESPAÑOL NO DEJARSE SORPRENDER POR DENTIFRICOS EXTRANJEROS

**Postales de la "Liga del Don Mot", -40 cts. colección**

**"Amor que Salva", -Drama por J. Chillida.-0'75 pesetas ejemplar.**

**Se venden en esta Redacción**

**Gran fábrica de velas de cera, cirios y bujías en óptica movida a vapor**

**M. Arrufat y Albiol. VILLARREAL**

**DESPACHO: Calle de la Torre, número 8 - Castellón**

Elaboración perfecta en cirios de todas clases y pesocolors, y meditaciones se desecan.

Blandones para funerales y hechas para entierros.

**ESPECIALIDAD EN RIZADOS Y PINZADOS**

**FABRICACIÓN DE TODA CLASE DE CIRIOS ESTEARICOS Y BUJÍAS**

**EL AMIGO**

Revista quincenal de 16 céntimos

Editada por F. P. y C. con cubierta colorada

**MAGNIFICAMENTE ILUSTRADA**

**EDUCA Y DELEITA A LOS JOVENES**

Pida números de muestra y las condiciones especiales que se hacen a los colegios y escuelas católicas al que se hace a los colegios y escuelas católicas al Sr. Administrador de EL AMIGO, GIRONA, 125 - BARCELONA

¡Pero no se olvide de echar la carta al correo!

**Vinos de Misa - Pureza garantida**

De propia cosecha

**Juan Corbella Alerany - Tivisa (provincia Tarazona)**

Se enviarán, franco de porte, hasta la estación de destino, en garrasas de 16 litros, precintadas.

Para los pedidos de botellas y de paquetes de provincias a dicha ciudad, dirigirse a: **Rdo. D. Juan Caldeiro, de Tortosa**

Para los pedidos de otros pueblos, dirigirse a: **D. Juan Corbella Alerany, propietario - Tivisa - (Provincia Tarazona)**

**Servicios de la Compañía Transatlántica**

**LINEA DE BURNOS ALIÉS**

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 4, de Málaga el 5 y de Cádiz el 6 para San Cruz de Tenerife, Matanzas y Buenos Aires; comprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el 17 y de Matanzas el 18.

**LINEA DE NEW-YORK, CUBA MEXICO**

Servicio mensual saliendo de Génova el 21, de Barcelona el 25, de Málaga el 28 y de Cádiz el 30, para New-York, Habana, Veracruz y Puerto Méjico. Regreso de Veracruz el 27 y de Habana el 30 de cada mes.

**LINEA DE CUBA MEXICO**

Servicio mensual saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 19, de Gijón el 20 y de Coruña el 21, para Habana, y Veracruz. Salidas de Veracruz el 17 y de Habana el 20 de cada mes, para Coruña y Santander.

**LINEA DE VENEZUELA-COLOMBIA**

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 10, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga, y de Cádiz el 15 de cada mes, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colón, Sabana, Cura, Puerto Cabello, y La Guayra. Se admite pasaje y carga con trasbordo para Veracruz, Tampico, Puerto Barrios, Cartagena de Indias, Maracaibo, Coro, Cumaná, Guayana, Trinidad y puertos del Pacífico.

**LINEA DE FILIPINAS**

Trece viajes anuales, arrojando de Liverpool y haciendo las escalas de Coruña, Vigo, Lisboa, Cádiz, Cartagena y Valencia, para salir de Barcelona cada cuatro miércoles, o sea: 7 Enero, 4 Febrero, 3 y 31 Marzo, 23 Abril, 26 Mayo, 23 Junio, 21 Julio, 18 Agosto, 15 Septiembre, 13 Octubre, 10 Noviembre, y 8 Diciembre para Port-Saïd, Suva, Colombo, Singapur, Batavia y Manila. Salidas de Manila cada cuatro martes, o sea: 25 Enero, 22 Febrero, 21 Marzo, 8 Abril, 1º Mayo, 13 Junio, 11 Julio, 8 Agosto, 5 Septiembre, 3 Octubre, 2 y 1 Noviembre, y 28 Diciembre para Singapur y demás escalas de la línea a la ida base en Manila, prosiguiendo el viaje para Cádiz, Lisboa, y Liverpool. Servicio por trasbordo para y de los puertos de la Costa Oriental de Asia, de la India, Panamá, Japón y Australia.

**LINEA DE FERNANDO POO**

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Algeciras el 4, de Cádiz el 7, para Tánger, las islas de Canarias, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, San Cruz de la Palma y puertos de la costa occidental de África.

**LINEA BRASIL-PLATA**

Servicio mensual saliendo de Bilbao y Santander el 10, de Gijón el 13, de Coruña el 14 de Vigo el 15, de Lisboa el 16 y de Cádiz el 19, para Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires; comprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el 12, para Montevideo, Santos, Río Janeiro, Caserías, Lisboa, Vigo, Coruña, Gijón, Santander y Bilbao.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables, y a pasajeros y tienen la Compañía de alojamiento y trato esmerado, como ha acreditado en su día el servicio todos los vapores tienen "Telegrafía" sin los. También se admite carga de expedientes pesados por todo el mundo, servidos por líneas regulares.

AGENTE EN TORTOSA RAMÓN VERA GIL

Taller de carpintería artística decoración y dorado

**CAYETANO BENET**  
(Hijo de Vicente Benet)

Gil de Federich, 20 y 21 :: S. Antonio, 6  
**TORTOSA**

En los 95 años de existencia (desde 1823) la casa lleva construidos gran cantidad de altares en esta diócesis y en Barcelona, Valencia, Zaragoza y otras capitales

**Serán en el porvenir de inapreciable valor sus fotografías**

**Kodak**

Tanto en el hogar como en los paseos y excursiones; bien sea en la dulce y alegre compañía de los niños o en el círculo de sus amistades, se presentan ocasiones innumerables para obtener lindas fotografías con un Kodak.

Téngase en cuenta que el manejo de un Kodak se domina en media hora. Es tan sencillo que un niño puede manejarlo sin dificultad. Se prescinde en absoluto de cuarto oscuro en todo el proceso fotográfico. Hay Kodaks de todos los precios, desde 48 pesetas en adelante. He aquí uno que, no obstante su precio moderado, hace admirables fotografías:

**El Kodak Junior Autográfico No. 1A**

Precio - - - Pts. 90.00

Hace fotografías de 6½ x 11 cm., a pesar de lo cual el tamaño del aparato es muy reducido. Su confección es perfecta y su aspecto elegante. Lleva además el sistema autográfico que permite fechar y rotular las fotografías en el momento de tomarlas. Es, por todos conceptos, un Kodak muy recomendable.

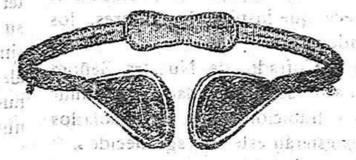
Para los niños, hay cámaras Brownies de resultados excelentes. Los precios son: de 13 pesetas hasta 100 pesetas.

**De venta en casa de D. Francisco Escudé Cervantes, 1, Tortosa**

**Lleve V. un Kodak Consigo Siempre.**



Los productos que se anuncian contra la tos y catarros suelen oprimir el estómago; el Jarabe Opive, curativo por excelencia, es además un tónico estomacal.



**La Cruz Roja**

Antiguo y acreditado establecimiento de Ortopedia, fundado en 1896 por D. José Pujol

Esta casa tiene personal competente para colocar toda clase de aparatos ortopédicos. Se confeccionan toda clase de aparatos de Ortopedia.

Especialidad en bragueros articulador fabricación de la Casa.

Bragueritos de Caucho para la pronta curación de los tiernos infantes.

Fajas hipogástricas para corregir la obesidad, dilatación o abultamiento del vientre.

Tirantes homoplásticos para corregir la cargazón de espaldas.

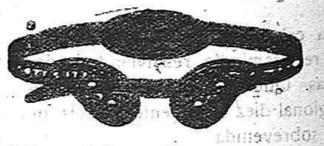
Como de costumbre, visitará en Tortosa el día 30 de cada mes.

En Castellón visitará el día 29.

Los demás días en

**La Cruz Roja**

REUS, MONTEROLS, 16, REUS



**¡Atención, Herniados!**

**JOSE GINÉ**

Es de gran interés para los herniados público en general se fije que el 26 de cada mes visitará en Vinaroz, el 27 en Castellón y el 28 en Tortosa, el ortopedista José Giné, especialista en el tratamiento de las hernias quien durante más de catorce años verifica los viajes a Castellón y Tortosa.

Todo herniado que desee obtener alivio instantáneo y en muchos casos curación de tal dolencia sin necesidad de exponerse a los peligros de una operación quirúrgica puede consultar a dicho especialista en la completa seguridad de que quedará convencido de la buena calidad de sus aparatos como también de la esmerada aplicación económica en el precio de los mismos.

Está demostrado que por pequeño que sea el braguero si este no va acompañado de la aplicación, está el paciente expuesto a las graves complicaciones, que muchas veces pueden producir la estrangulación de la hernia.

Herniados, no comprar ningún braguero sin antes consultar al especialista José Giné.

En Castellón el 27, de 8 a 1 y de 3 a 7 - Hotel de la Paz.

En Tortosa el 28, de 8 a 1 - Fondo Barcelonés. Los demás días en su establecimiento en Vinaroz.

**La Cruz Blanca**

Monterols, 24, Reus

El ganado de esta casa está sometido mensualmente a vacunación veterinaria

Den Carrió, 7